

Διάταξη του Γενικού Δικαστηρίου της 13ης Σεπτεμβρίου 2017 — Γερμανία κατά Επιτροπής**(Υπόθεση T-21/10) ⁽¹⁾****(Προσφυγή ακυρώσεως — ΕΤΠΑ — Μείωση χρηματοδοτικής συνδρομής — Μη τήρηση της προθεσμίας εκδόσεως αποφάσεως — Παράβαση ουσιώδους τύπου — Προσφυγή προδήλως βάσιμη)**

(2017/C 392/33)

Γλώσσα διαδικασίας: η γερμανική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα: Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας (εκπρόσωποι: αρχικώς J. Möller, T. Henze και C. Blaschke, εν συνεχεία J. Möller και T. Henze, επικουρούμενοι από τον C. von Donat, δικηγόρο)

Καθής: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: B.-R. Killmann, B. Conte και A. Steiblytè)

Αντικείμενο

Αίτημα βάσει του άρθρου 263 ΣΛΕΕ περί ακυρώσεως της αποφάσεως C(2009) 9049 της Επιτροπής, της 13ης Νοεμβρίου 2009, για τη μείωση της χρηματοδοτικής συνδρομής του Ευρωπαϊκού Ταμείου Περιφερειακής Ανάπτυξης (ΕΤΠΑ) υπέρ του ενιαίου εγγράφου προγραμματισμού για την ευρισκόμενη στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας περιφέρεια του στόχου 2 την οποία συνιστά το ομόσπονδο κράτος του Σάαρλαντ (1997-1999), η οποία συνδρομή είχε χορηγηθεί με την απόφαση C(97) 1123 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 1997.

Διατακτικό

Το Γενικό Δικαστήριο διατάσσει:

- 1) Ακυρώνει την απόφαση C(2009) 9049 της Επιτροπής, της 13ης Νοεμβρίου 2009, για τη μείωση της χρηματοδοτικής συνδρομής του Ευρωπαϊκού Ταμείου Περιφερειακής Ανάπτυξης (ΕΤΠΑ) υπέρ του ενιαίου εγγράφου προγραμματισμού για την ευρισκόμενη στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας περιφέρεια του στόχου 2 την οποία συνιστά το ομόσπονδο κράτος του Σάαρλαντ (1997-1999), η οποία συνδρομή είχε χορηγηθεί με την απόφαση C(97) 1123 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 1997.
- 2) Καταδικάζει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή στα δικαστικά έξοδα.

⁽¹⁾ EE C 100 της 17.4.2010.

Διάταξη του Γενικού Δικαστηρίου της 13ης Σεπτεμβρίου 2017 — Γερμανία κατά Επιτροπής**(Υπόθεση T-104/10) ⁽¹⁾****(Προσφυγή ακυρώσεως — ΕΤΠΑ — Μείωση χρηματοδοτικής συνδρομής — Πρόγραμμα Resider II — Μη τήρηση της προθεσμίας για την έκδοση αποφάσεως — Παράβαση ουσιώδους τύπου — Προσφυγή προδήλως βάσιμη)**

(2017/C 392/34)

Γλώσσα διαδικασίας: η γερμανική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα: Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας (εκπρόσωποι: J. Möller και T. Henze, επικουρούμενοι από τον C. von Donat, δικηγόρο)

Καθής: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: B.-R. Killman, B. Conte και A. Steiblytè)

Αντικείμενο

Προσφυγή δυνάμει του άρθρου 263 ΣΛΕΕ με αίτημα την ακύρωση της αποφάσεως C(2009) 10561 της Επιτροπής, της 18ης Δεκεμβρίου 2009, περί μειώσεως της χρηματοδοτήσεως του Ευρωπαϊκού Ταμείου Περιφερειακής Αναπτύξεως (ΕΤΠΑ), που είχε αρχικώς χορηγηθεί υπέρ του επιχειρησιακού προγράμματος Resider II (1994-1999), όσον αφορά το ομόσπονδο κράτος του Σάαρ (1994-1999), στην Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας, δυνάμει της αποφάσεως C(1995) 2529 της Επιτροπής, της 27ης Νοεμβρίου 1995.